

صاحب امتیازی :
شهیندر زاده غلبلی
احمر مہمی

اداره و تحریر محلی :
جفال اوغلی جاده سنده دائره مخصوصه در .
مخابرات صاحب امتیاز ایله جریان ایتلیدر .
نسخه سی هر پرده یکریمی پاره در .

۳۰ شوال ۱۳۲۸



و اے صوملا و لایه قولا : انما جلا لایه و قیرما ناز

شرائط اشتراك :
سنه لکی ۳۰ ، آلتی آیلنی
۲۰ غر شمر

ممالك اجنبیه ایچون :
سنه لکی ۱۰ ، آلتی آیلنی ۶ فراتقدر . اعلانات ایچون
اداره مأموری محمدذهنی بکه مراجعت ایدیلیر .

۳ تشرین ثانی افرنجی ۱۹۱۰

۲۱ تشرین اول ۱۲۳۶



ایدیلر ایسه هر وقت غالب اردولر بزرگ تربیه و تبحر بانهاده دشملرینه فائق اولدینی کورولور .
بناءً علیه دیه بیلر بزرگ شرکک ایکی سلاخی واردر . بری سلاح ایمان ، دیکری سلاح زماندر .
شوا بکی سلاح برآزده بولندجه آزلقله جوققله غلبه محققدر .
شمدی حاله کالم :

فاله الحمد ؛ اردومز استکمال اسباب ظفره قاوروشق اوزره در .
برهفته اول قاریشدران اووه سنده خلیفه اسلامک اوتاغ شوکی اوکنده کله شهادتله موشخ سنجاققله رسم بکید یابان (۷۰۰۰۰) کیشیک اردونک هیچ براسلام نفری بوقدرکه وطننک مناره لرینه چاک آسدر برماق ایچون الله بولنده اولمکدن ، میدان وغاده قان دوککدن حظ ایتسین .
هرنفر کوبیدن آبریرکن ساده برقوله دن عبارت اولان اشیانه سعادتلی ، محترم زوجیه سی ، سوکیلی جکریاره سی طائی بررقله سلامار . کوبینک حدوددن چیتهجه به قدر خفیف بر مبارزه عشق ایله ذهنته خلور ایدن لطیف خیلاری مردهانه آدیلرله تعدیل ایلر . وقتاکه عالمه سینک تشییع خطوه لر ییتهرک حدود خارجه چیقار . ایسته اووقت پیش جلا دنده تجلی ایدن آینه قرآن ، کندینه الله اوچاغی ، شهادت یتاغی ، ظفر سنجاقی کوسرتر وبتون خیالمانه سی سونکو پارلیرلی ، طوب طراقلری ، تکبیر ندالیرله طولار . ارتق جمله کاه خاطرله لر برینه چادر عالمی ، اولاد قوقولری برینه وطن وطوبراق لذتلی قائم اولور .
بوندنصره نفر ؛ اوکنده یالکر الله عاشق برآمر ، ارقه سنده پیغمبر یولداشی برامیر ایتر . آج قالدجه یورور .
قانه بویاندجه صالیرر .
بوسره ده اولوم ، جنت اناختاری ؛ عزرائیل ، عرش الرحمن رهبردر .

عالم عسکریده [قوه معنویه] تعبیرله . خلاصه ایدیلن بو [کتبه موقت] یالکر اسلام نفرلرینک قلب ووجدانلرنده مکتوزدر . اورویا اردولری ، بونک برذره سی الله ایتک ایچون میلیونلر فدا ایتکده کتبخانه لر طولدرمقددر . بو بایده بایلان هیکلر . یازیلان اثرلر ، اوقونان مرهبرایسه بزم برنفرک قلبنده کی الله نورندن برذرده بیه تقابل ایدهر .
طوبو برسته لک مساعی احتوا ایدن صوکه چهار مانوره .
لرمزده عسکرینک ایکنچی متفقدن معدود اولان سامسون ردیف لواسینک شیرانه صولتلیری ، مردهانه اطوارلی ، مقدادی سیلرلی کورنلرله نظامیه فرقه لرینک ینمور آلتنده .
چامور اوستنده یومیه ۴۰ : ۵۰ کیلومتره یوروی یاهرق

مع التأسف بو حقیقت علیا ، عامه اسلامیانه حقیقه آکلاشیلاماشدر .

بو سیله عامه اسلامیاندن بر قسمی « حکمت اسلامییه » مخصوص اولان معرفت و تراهنه واصل اولامایه رق و حالت اعتقادی لرینی فرق و تحلیل دخی ایدهمیه رک « خفی بر آدم برستی » کریوه سنده دوشویورلر .

بومبحث مهکدها زیاده تفصیلی « سلوک و معرفت » بحثنده کله جکی ایچون بوقدرکه اکثفا ایدهرک دیکر برمجه کچیورز .

ذات ، نعوت ، افعال

فی نقطه ، نظریه :

مایه ، ذاة

(ذاة) کله سنک دلالت ایتدیکی معنای انهام

(مابعدی وار)

متردد کوروغش ایدده ابوبکر الصدیق ایله عمر الفاروق حضراتی مراد رسالتییه توفیقاً تعرض طرفدار ییدی .
تام بوسره ده ایدی که حضرت مقدار ایاغه قالفه رق رسول کبریاه خطاباً :

« یارسول الله ! براه عظیم الشان حقیچون بی اسرائیلک موسی علیه السلامه ، اذهب انت وربک فقاتلا ایدیکی کی سکا ایت ربکله دشمنه قارشی . قاتله ایدیکر ایدییه جکر . سنک امتک الله بولنده جهاددن قاجاز . هان فرمان رسا . ایتناهکله قانزک صوکه داملانی آیتنه حاشرر . » دیدی .
بونک اوزرینه تعرضه قرار ویریلرک بدر غزاسی شانی برغالبته نتیجه لندی .
« هوت ، » امت محمدیه الله بولنده جهاددن قاجاز « دستوری برتک اوتوزنجی سنده کله توحیدی کاشفره قدر کتورمش ایدی .

بودستور ، موسی بن نصیرک اردوسی افریقانک منهای غریبسته کتورمش و مشارا ایدک بحر محیط اطلاسی به آت سوردرک « یاری ! بودریای عمان مانع مشی وحرکم اولامه ایدی اسم جلالکی ده ایلرله کتورردم » دیمسته سب اولش ایدی . ینه بودستور ؛ طارق بیرنه طاغیرنه ، قانونی ویا نه قبولرینه سوق ایتش واهل صلیب اردولری دفعاتله مهد اسلامدن بوسکورمش ایدی .

الحاصل بودستور ، نه ده بر بولدیسه اوراده نکبت و مغایرت برکمه مشدر . شوقدرکه بونک یوواسی هر عمرو .
زیدک اغزی دکل بلکه مقدار کی الله عاشق ، محمدیولداشی اولانلرک قلب و وجداندر . نه وقت اردوی اسلام ، قلب سیم ایله بودستوری رهبر حرکات اقتاد ایتش ایسه فوز و فلاح بولنی طوعش و بالکس نه وقت . قسوت قلب ایله دینی استخفاف ایتش ایسه حسرات و خبیت اوچوروشی بولندر .

شوقمقدمه دن مقصدم ؛ عالم اسلامک معیار سلامتی تصویر و آتی اسلام ایچون بیلدیکم ایدلری تلخ ایتکدر .

ماضی تدقیق ایدنلر ، هر وقت برآوچ مسلمانک قلب سلیم و ایمان کامل ایله ماثوق البشر غالبیلره نائل اولدینی کورمشلر وینه تاریخک صوکه اون درت عصرای تحولاتی مطالعه ایدنلر ، اسلاملرک بونجه انقلابات ماده لرینه رغماً عمق وجدانلرنده مایه عشق ازلینک ایدار اولدینی وارده صره مبالاسزلقدن فراغتله تصفیة قلوب ایتدکه برقاچ چادر خلقتدن جهانگیر دولترلر میدانده کتیردیکی اعتراف ایلشدر .
دین اسلام ، عینی زمانده فنی بر دین اولدیندن زمانه کوره حاضرانی ده امر ایلر . یارلاق صحیفه لرینز حقیقه تدقیق

ایله ؛ بیک شکل و صورت ایچنده کاه انکار مقصدیه ؛ کاه اقرار معرضیه ذکر و تکرارینه محکوم اولدقلری کله بودر !

تجلیات آدمیه ، فکر توحیدی ایله تلقی ایدیلرسه ، آدم پرستی منزله سنه دوشولمز . زیرا آدمک افعال وصفاته مظهر و ذاته مجلا دوشمه سی ، آدمک حقیقتی دیمک اولوب قبله کاه افاضل اولان وجه آدم . بومظهرتی اعتباریه مقصود موجوداندر . یعنی عبادت حقدن باشقه سنه جائز اولمایوب آدمک آدمکی هیچ بروقت « عبیدت » منزله سندن چیقمامامنی مستوجدر . لکن آدمده کی مظهریه توجه ، و بو اعتبارله آدم کاملک قبله کاه عالی اولیشی ، آدمک حقیقتنه توجه دیمکدر . بوایه آدم پرستی اولمایوب ک حقیقی بر « خدا پرستی » در . سرفرو ایدیلن « آدمده کی امر » ، آدمده کی مظهریت » در . جناب حقک ملائکه به ویردیکی سجده امری بو حکمت . منی اولوب یوقسه ذاة باری ، الوهیتده شریک و رفیق قبول ایتمز . سجده ایدیلن « جسمانیت و یاروحانیت » آدم اولمایوب اونک مظهریت کامله سی ایدی .

اوتوز سنه لک معاکسه و مختله وقتسز قوجالش وهر کسدن زیاده استراحتنه استحقاق قازانمش اولان پادشا .
هنز ، قیش و یاز دیمور ، وظیفه مقدسه سی ایاچه جالیشور .
هر وسیله دن بالاستفاده ملتیه تماس ایدیور . سزده بویه بایکیز . کنجسکر ، سایه دین و ملتده هر اقتداره مالکسکر . کزیکیز ، دولاشیکیز بزرسی یالکیز بوغاز ایچی قینلرنده ، شیشلی جاده لرنده کورمک ایسته مه یز ، روم ایلی به ، اناطولی به ، عراقه ، حجازه ، یمه ، طرابلسه کیدیکیز ، مبارک وطنمک هر کوشه سی کوریکیز .

بووطنک ، ناصل بر فردوس ، بوملت اسلامیته نک نه عظیم و محترم بملت اولدینی کندی کوزیکزله کوریکیز ، انتباه ملیتک ، تیقت اسلامیته سزه حاضر لادینی شانی موقی ، سزه تعین ایتدیکی بویوک وظیفه یی آکلاشیکیز و سزی سهون ، سزه اختیاریه اتباع ایدن بو عزیز ملتی ، صمیمتله سویکیز !
شهنذر زاده قلبه

امیر علمی



مقاله

— مانوره مناسبتیه —

« ان الله يحب الذين يقاتلون في سبيله صفاً كأنهم بنيان مرصوص »
هرتک اون ایکنچی سنه سی رمضانک بر صباحنده ایدی که لوی عمدی ، الله نوری صاحب رق مدینه منوره دن چیقوردی . بونک ارقه سنده رسول الله (ع . م) قوماند .
سیله تام اوچوز بش کیشیک براسلام اردوسی الله بولنده جهاده کیدیوردی . بیاية برقریش کاربایینی اورمغه کیدن بوقته قلیله ، ماده حاضر لفسر و فقط معنا سلاح ایمان ایله مجهز اولدینی حالده اوچ مثل بردشون قوتنه معروض قالدی . درحال قرار کاه رسالته ارکان جهاد استشاریه توبولدی . اصحاب کرامک برقمی دشمنک فائق قوتنه قارشی

لا اله الا الله !

بوکله میجه لک اقسام حکمییه سی « لا » و « الا » در . اضداد تام اولان بوایکی ترکیب ؛ حقیقتده شی واحددر . لکن بتون صنعت موجودیت ؛ بتون حکمت نشان بووحدنک شومعاده الهیه ایله متجلی اولاسنده در :

هو الاول والاخر والظاهر والباطن !

اولدر ؛ لکن اولیتی ؛ اولی یوق ! آخردر ؛ لکن آخریتی ؛ آخری یوق ! ظاهردر ؛ بطونیه ؛ باطندر ؛ ظهوریه ! خدا ؛ بردر ؛ بر !!

ادراک بشره نصیب اولان فهم واحتوا بوایکی شکل وحدتن « لا » و « الا » دن خارجه چیقاماز . برشی یا اقرار ؛ یا انکار ایله بیلنیر ؛ بیلنمک ایسه وجود دیمکدر ! بنابرین کله شهادت اسلامییه بالجله شتون جهانک ؛ بالجله صور موجودیتک لسان حال موجودیتله هر آن ترتیل ایتدیکی برزمزمه ایدی وازلدر !

انسانلرک بیک درولو تراکیب ایله ، بیک دورولسان

تکميل معنایه فلسفه عکریه موافق برطرزده حرب
ایندکری سیر ایدنلر ، عثمانلی اردوسینک سوغز بر نور
الهی ، بیلماز برروحانیت پیغمبری اولدیفنه حکم ایتمکدن
کندیلری آلاماز .

ای مسلمان قوماندانلری واسلام ضابطلری ! الله عشقنه
دیکلریکن !!

سوزلرمدن شبهه ایتمه جکزی بیریم معنایه میدان محاربهده
الکزی برمسلمان نفرتیک قلبسلیمی اوستنه قویکیز . اوراده
نزیه واهنگدار ضربانک نه لر اوقودیفنی دین قولاییه
ایسیدیکیز . واوراده تجلی ایدن نور ربوبیتی قلب کوزیله
کوریکیز . اوقرآن یواسنده بوله جکیز قوت ، الکزده کی
سریع انشلی طویاردن ، مکرر آتشی تفنگلردن دهها مدھش
دها مؤثردر .

بطریکریکنز فائق دشمنه فارشی کورله نیر ، تفنگلریکنز
آزالر ایسه رجعت یرینه آبدست الیکز .

کفتریکیزی کیکنز . قلنجلریکنز قیلری قیریکیز .
ارقه کزده کی کوریلری تخریب ایدیکیز بعده تکبیر آلهرق
افرادیکیز اوکنه دوشوکز . او وقت چکنه دیکیز ملویرا .
قلک سزی ایلری کتورمک ایچون حرکته کلدیکنی ،
قان دریاسنده یوزن شهیدلرک قنادلاندیفنی ، یارالی نفرلرک
برزره لی بطریه حالنده سوی تعقیب ایندیکنی وعاقبت سنجا
غکزک دشمن لاشلری اوزرنده توج ایلدیکنی کورورسکیز .
ای قوماندان هیئی !

بیک اوچوز سنه لک . مسادماک قرآندن برحرف
سیدیکینی . عصریدیده سفالتخانلرک افرادکزدن برزده
قوت نزع ایندیکنی اونونمایکیز . مسلمانلی طوب و تفنک
یقانماز . ظفر بایراغنی دشمن دریدناولتری طور دوراماز .

یالکیز برسلح ادبار واردرکه اوده دینه مبالا تزلزلدر .
وتیورولک ، وظیفه ناشناسلی ، عطالت ، غربک حیات
سفینانه سی ، توفانیاک قوقش بیرلری ، تواللر ، دانسلر
والحاصل بشریتک حیضی اطلاقه سزا نه قدر غرب افزانی
وار ایسه جله سی مبالا تزلزلی داعیدر . اگر روم ایلری
استیلایه قوشان بر آووج اجدادیکیزک اولادی . اندلی فتح
ایدن طارکک اخفادی اولقی ایسترسه کز اولرک اثرینه اقتفا
ایدیکیز . اولر نفرلریک چوقانی ایله دکل بلکه قلب سلیملریله
غالب کلشلردز . اولر نفرلریک الافرانیه آداب معاشرتی ،
چتال بیجا ایللر اصول اکلی درسلیری ویرمه مشلر بالعکس
پیغمبر کی آبدست الی . حزه کی حرب ایتمکی . عمر کی
یشامی اوکر تملردر . افرادمنزک یوزده طقسانی بیط باشامنه ،

اصحاب کرام کنی قناعت ایتمک الیمشلردر . اوچ بش
شهرلریک خاطر ایچون بوکتله . مظهه ای فساد ایتمه یلم .
بیوکاک ایسترسه کز عاویت ابرازینه چالیشکیز . هیچ
بردس ، آمرک سیاسی ، ضابطک حرکاتی قدر مؤثر
اولماز .

ایچکزده غربک زهرلریله قلی قارارتان وارایسه [که یوقدر]
باری یونایارطک باشنه صاریق صاراراق جامع ازهرده قرآن
دیکلرکنی اونونمایلم . کسوه دین ایله متجلی اولمایانلر
هیچ اولماز ایسه استحصال مقصد ایچون یونایارطی تقلید
ایلدین . خلاصه : اسلام بو جانی : شریعت ییجانی ایله
مدافعه اولونور . وطنک مدافعه سی شرف ییلن ، مناره -
لریزه چاک طاقلسنه تحمل ایدمه یین ، ناموس اسلامک
دشمن ایانی التنده تیره منه راضی اولمایان آمرلر : صاغ
النه قرآنی ، صول الینه ده عکری تعلیماتلری الهرق عمر
روسی ، طارقی قلبی ایله چالیشیلرلر .

اسلام

ادبیات مصوفانه

غوث اعظم جلیل ناک

قصیده غنیه سی

روا الخلی فی التمثال الاکتوبر ،

و انت ہر امار الہی لہو نابع .

« خلق ، قارکی در . سن ایسه اوقاری میدان کترین ،
اوقارده وجود اولان صو دیمک سک » بوتشیه جدآ
یک بلیغ ونلر فدر . حق ایلہ خاقی توحید ایلہ برابر تقریق
ایدن بومثال ، تشبہاتک شہباز شہی در .

در لکن بزم التلیج برفع علمک ،

در بوضع حکم انار داند در رافع .

« لکن قارک اریمہ سیلہ حکمی رفع اولور و حالبوک
صوبک حکمی تجلی نما اولور ، امرایه واقعدر »

تصادفات غریبه دن اوله رق یونسخه مزدمندرچ
« علم هیئت و کائنات » مبحثده کی فلسفه وجود ، غوث
اعظم حضرتلریک شو بیت افصح لریک تفسیر فیسی
حکمنده در .

فن و حکمتک بیک درلو تعبیرلرله ، تشبہلرله ،
اسملر و شکلرله اکلا تمغه چالیشدینی اسرار وحدت
وتشآن شو بیت معجز و موجزه صیغدرلرلدر .

جمعت الاضرافی راجع الہر ،

رفیہ تلاوت فہر عنین ساطع .

« اضداد یعنی ہر بری بر تجلی بی معن اولان
نامتہای افعال ، اوصاف ونموت » واحد » ده
طویلاندی واونده تشآن وتلاشی ایندی ، او [یعنی
واحد] ایسه اولردن بارقه نما اولدی . »

ایشته بو بیتده دخی وحدت و کثرتک اسراری
بی نظیر بر بلا غلہ بیان بو یوریلور . بوتون اضداد یعنی هیچ
بری دیگرینہ بکزمہ یین مجموعہ اوصاف و افعال انجیق ذات
واحدک قیومی ایلہ موجود و شوالده اوزات واحدہ
مستہاک یعنی مجموع ایسہ لردہ قیومیت یونلرک ہر رینہ
بر تجلی مخصوص ایلہ متجلی اولدیندن کآن اولر
تفرق وتلاشی ایتملردر ، فقط یینہ ہر برندن جلوم نما
اولان اوشہاز وحدتدر .

جناب غوث اعظم برسلہ ابیانده « حسن وقبح »
یعنی کوزلک وچیرکینک تجلیلری تعریف بو یوریور
و « عللہ چیرکین کورمه ، زیرا چیرکین کور دیکک
چیرکینک دکل ، اوجال بی ہمتانک اوحسن بی مثاک
کالی بیلدیرمک ایچون بر کوزلکدر . تجلی قبح
اونک مکمل جالیدر دیور . جناب غوث بومبحث مهمک
بخش ایدہ چکی ہیجان فکری بی نظر کرامتہ آلہرق
بو یوریورک :

قنور و طویال شیخ مریدون اوکنده منتظر ایدیلر .
آلپ آرسلان مسعود و شجیع آدملرہ مخصوص برطور
صافیانہ ایلہ قہقہہ بی قویاردی . وزیر اعظمہ : عمیدالملک !
بووبا پریشنی زردن بولدک ؛ غالباً سحر باز اولمی .
دیدی . وزیر اعظم : افندمن چا کرلری بولدم نظام .
الملکک سودیکی عالم و فاضل بر شیعخدر . دیدی .
نظام ساوت افندمن جد آفاضل و معنایک مقتدر
آدمدر .

پادشاہ — شو حالده قنوریلہ طویالغنی دوزنملی
ایدی . « دیہ لطیفہ ایدہ رک یوقاری چیقیدیلر . برنجی
اوطہ بہ دخوللرندہ ہر کس قیام ایتمش منتظر امر و التفات
ایدیلر آلپ . آرسلان یک چابوق جینی نظر دقتہ آلدی
اطوار لوندانہ سی البسہ سک انتظامی کوزہ چاریمشدی .
پادشاہ آکا خطابہ : سن کیسک ؛ دیدی .

حسن — اوچ بیک سنہ یمنہ . حکومت سورمش اولان
آل خیرک صوک اولادی ، بوکون پادشاہ منک صادق
بر بندہ سی اولغلہ مفتحرم . « بوسوزلرک سولتیشلرندہ کی
وقار و طابلیق آلپ آرسلانک خوشہ کیندی .

نظام — آتیارق — افندمن چا کرلریک چوجقلق

ظریف حکیمی عمر خیام

نظام الملک سوزنی بیتی رمدی . آلپ آرسلان
سلجوقینک وزیر محبوبی زیارتہ کلکده اولدیفنی
خیری ورود ایستدی . نظام ارقداشلری بر نظرلہ
تلطف و اوطورملری تہیہ ایستکدن صکرہ
استقبال ایچون سکیرتدی . آرقسندن وزیر اعظم و معہود
شیخ دخی قو اوکنہ ایندیلر . شیخی نظر دقتہ آلان
حسن آنک بر از طویال براز قنور و عاداتا قلبی
سور و کایور کی یوریر بر آدم اولدیفنی کوردی .

لکن زمینہ دیکیش تک کوزوندن باشقہ یوزندن برشی
کورہمدی . حسن بلارادہ شیخلہ مشغول اولوبور وعاداتا
جانی میقیایوردی . آلپ آرسلان براسب نازی بہ
بینمش ، حقیقتاً آرسلانہ بکزمہ یوردی . شجاعت
وقوتی درجہ سندہ حلیم و رحیم اولان آلپ آرسلانی
تبعہ سی زیادہ سوردی . نظام پادشاہی کوریر کورمن
سکیردوب شرف پاپوسی بہ نائل اولدی . پادشاہ یک
ملفت داوراندی . نظام ایلہ قونیشہ . قونیشہ قویہ قدر
کلدی . آتندن اینہ رک اوہ کیردی . وزیر اعظم ایلہ

ایکینجی کتاب

بابینلردن

ایکینجی کتاب

ابلیسک وکیلی

وزیرلکی خاطرینہ کلہ رک خفیف برمجیو بیتلہ عنومہ
خطاباً دیدی کہ :

چوجقلق و تحصیل آرقداشلر اولان بو ایکی
ذاتی کوریر کورمن چوجقلق ایندیکی عفو بو یوریکز
[حسنی کوسترہ رک] یمنہ مدت مدیدہ سلطنت سورمش
اولان آل خیرہ منسوب حسن صباح خیری [عمر
خیامی کوسترہ رک] زمانہ رک ال لطیف شاعری ، اک